

# Sommaire

Volume 9 · Numéro 4 · Trimestriel Décembre 2017

## ÉDITORIAUX

- Les pères en médecine périnatale : problème ou solution ?  
F. Molénat, L. Roegiers **193**
- Points de vue d'actualité : violences obstétricales  
X. Hernandorena **196**

## DOSSIER THÉMATIQUE

### VIOLENCES OBSTÉTRICALES : OPINIONS DE RESPONSABLES DE LA PÉRINATOLOGIE

*Coordonné par Xavier Hernandorena*

## COMMUNIQUÉS

- Communiqué de presse : violences obstétricales, écoute et évolution des pratiques, une dynamique permanente.  
Lyon, le 19 octobre 2017  
C. D'Ercole, T. Debillon, C. Deneux-Tharaux, C. Dupont **197**
- À propos du débat sur les violences obstétricales.  
Position de la FFRSP  
B. Mulin, A. Burguet **199**
- À propos du débat sur les violences obstétricales.  
Position du CIANE  
E. Phan, A. Evrard pour le Ciane **201**

## POINT DE VUE

- À propos du débat sur les « violences obstétricales »  
A. Yamgnane, F. Molénat **203**

## DOSSIER THÉMATIQUE

### LA PLACE DU PÈRE EN PÉRINATALITÉ

*Coordonné par Françoise Molénat et Luc Roegiers*

## MISES AU POINT

- Grande prématurité : que faire des pères dans une unité de néonatalogie ?  
A. Burguet, B. Mulin **206**
- Pourquoi le gynéco-obstétricien s'occupe-t-il des pères ?  
G. Levy **211**
- La place des pères en périnatalité : le programme québécois « Initiative Amis des pères au sein des familles »  
F. de Montigny, C. Gervais, D. Dubeau **216**

## TÉMOIGNAGES

- Absence du père en cas de césarienne : évolution et disparités, causes et conséquences du point de vue des usagers  
Association Césarine **221**
- Les pères : de la préparation à la naissance et à la parentalité (PNP) au retour à domicile  
K. Havasi **230**

Comment je suis devenu père en accompagnant les grossesses de ma compagne

S. Frachebois

**235**

**COMPTE-RENDU DE CONGRÈS**

Place du père dans le champ périnatal

R. Vander Linden, L. Roegiers

**241**

---

**ARTICLE ORIGINAL**

Évaluation des connaissances des prestataires en soins spécifiques au nouveau-né en situation de pathologies périnatales au Togo en 2015

K.D. Azoumah, F. Agbeko, K.N. Douti, K.A.R. Segbedji, O.B. Tchagbele, A. Geraldo, M. Fiawoo, O.E. Takassi, K.M. Guedenon, K.E. Djadou, B. Balaka, A.D. Agbèrè, D.Y. Atakouma

**247**

Instructions to authors of *Revue de médecine périnatale* are available on <http://rmp.revuesonline.com>. Each corresponding author will receive the final electronic version of his article for personal use only.

# Table of contents

## EDITORIALS

- |                                                                             |            |
|-----------------------------------------------------------------------------|------------|
| Fathers in Perinatalty: A Problem or a Solution?<br>F. Molénat, L. Roegiers | <b>193</b> |
| Breaking News: Gynaecological Violences<br>X. Hernandorena                  | <b>196</b> |

---

## THEMATIC FILE

### GYNAECOLOGICAL VIOLENCES: PERINATALITY PROFESSIONALS' POINTS OF VIEW

*Coordinated by Xavier Hernandorena*

## ANNOUNCEMENTS

- |                                                                                                                                                                             |            |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| Press Release: Obstetric Violence, Listening and Changes in Practices, an On-Going Process. Lyon, 19 October 2017<br>C. D'Ercole, T. Debillon, C. Deneux-Tharoux, C. Dupont | <b>197</b> |
| About the Debate on Gynaecological Violences.<br>FFRSP Thinking<br>B. Mulin, A. Burguet                                                                                     | <b>199</b> |
| About the Debate on Gynaecological Violences.<br>CIANE Thinking<br>E. Phan, A. Evrard pour le Ciane                                                                         | <b>201</b> |

## POINT OF VIEW

- |                                                                        |            |
|------------------------------------------------------------------------|------------|
| About the Debate on Gynecological Violences<br>A. Yamgnane, F. Molénat | <b>203</b> |
|------------------------------------------------------------------------|------------|

---

## THEMATIC FILE

### PLACE OF THE FATHER IN PERINATALITY

*Coordinated by Françoise Molénat and Luc Roegiers*

## UPDATES

- |                                                                                                                                                 |            |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| Extreme Prematurity: What Can a Father Do in a Neonatal Unit?<br>A. Burguet, B. Mulin                                                           | <b>206</b> |
| Why do gynaecologists and obstetricians involve the father?<br>G. Levy                                                                          | <b>211</b> |
| Father-Friendly Initiative within Families: Quebec Program on the Fathers' Place in Perinatal Services<br>F. de Montigny, C. Gervais, D. Dubeau | <b>216</b> |

## OPINIONS

- |                                                                                                                             |            |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| C-section without Father: Evolution, Disparity, Causes and Consequences from the Users' Perspective<br>Association Césarine | <b>221</b> |
| Fathers: from Birth and Parenthood Preparation to the Return Home<br>K. Havasi                                              | <b>230</b> |
| How I Became a Father by Supporting My Partner through Pregnancy<br>S. Frachebois                                           | <b>235</b> |

**CONGRESS REPORT**

The Place of the Father in the Perinatal Domain

R. Vander Linden, L. Roegiers

**241**

**ORIGINAL ARTICLE**

Assessment of Knowledge of Maternity Care Providers  
in Specific Care of Newborns with Perinatal Diseases  
in Togo in 2015

K.D. Azoumah, F. Agbeko, K.N. Douti, K.A.R. Segbedji, O.B. Tchagbele, A. Geraldo,  
M. Fiawoo, O.E. Takassi, K.M. Guedenon, K.E. Djadou, B. Balaka, A.D. Agbèrè,  
D.Y. Atakouma

**247**